

Nu e reclamă  
Nici minciună  
Cafeaua „La Pașă”  
E cea mai bună  
SIBIU,  
Str. Regina Maria 42  
Telefon 95

# TRIBUNA

Reparații de  
**RADIO**  
PROMT și  
IEFTIN  
Radio-Lux  
**KUNTE**  
Str. Regina  
Maria No. 40

Director: Nicolae C. DROC  
REDACTII:  
Sibiu Str. Faurului Nr. 17  
București Bulevardul Banu Manta  
Telefon 4.23.64

Ziar Național Independent

PREȚUL Abonamentului:  
Pe 1 an lei 150; pe 1/2 an lei 80.  
Instituții și autorități 1000 Lei  
Administrația: Sibiu Str. Faurului 17

## Binefacerile liberale!

Din partea actualei guvernări liberale populația țării a avut de suferit o mulțime de pagube și umilințe. Afară de cei cu rude la Ierusalim și cu adânci rădăcini în partidul liberal, toate clasele producătoare ale țării, au fost jefuite și batjocorite de echipele d-lui Guță.

Să precizez. Produsele țărânului se vând pe prețuri de pomană, iar produsele industriale s'au urcat în cei doi ani de guvernare liberală cu 40%—100%

Legea conversiunii, votată de parlamentul liberal, este inoperantă, căci mii de țărani din județul Sibiu ne-au trimis cereri colective rugându-ne să scriem la gazetă și să rugăm pe deputați să interpeleze guvernul în cameră, arătând că nu pot plăti ratele conversiunii.

Viața s'a scumpit, iar lefurile au scăzut.—

Impozit pe faiană, — așadar din ordinul liberalilor plătim dare și pe pâinea cea de toate zilele — zahărul scumpit cu 5 lei la Kg. — căci majoritatea fabricelor sunt în mâinile hrăpărețe ale liberalilor, cartelarea tuturor industriilor liberale, ca să ridice prețurile. Ridicarea taxelor vamale și cota de 44% Băncii Naționale.

Distrugerea creditului în Ardeal, în favorul sucursalelor din Ardeal a Băncii Românești și afiliatele ei, cari ne-au subjugat economic și ne-au subț sângele.

(In 1921 Banca Românească din Cluj lua 24% dobândă, 40% comision pe trimestru, ceea ce face 16% anual, adică total 40% iar ei scontau banii imprumutați cu 60% la Banca Națională. Probabil că de aceea nu le-a convenit să șteargă datoriile, deși au luat cinci piei acelor, cari au avut nenorocirea să lucreze cu urmașii lui Kir Jani dela Florica!)

După ce nenorocitului de contribuabil i-au vândut și cenu-

șa din valtră, s'au grăbit să paveze Dâmbovița să dărâme Halele și alte clădiri în bună stare, costând sute de milioane, numai să poată jefui avutul public și să-și refacă pungile golite în timpul opoziției.

Câmpul Gotrocenilor a fost acoperit cu asfalt de către aceste umilite slugi nemernice, spi-

nări încovoiate, cari pentru a putea a ajunge la ciolan, au lins ce au scuipat!

Ca să se poată menține la guvern au instituit cenzura și starea de asediu, punând gazetelor călușul în gură ca să nu mai poată descoperi hoțiile acestor jefuitori publici!

NICOLAE C. DROC

## Hamalâc municipal

Ziarul „Tribuna” dă alarma!...

Descrierea noastră prinde și compătimente jalnică soartă a funcționarilor din raza municipiului Sibiu.

Mai mult chiar, — admiră, eroica tîrîre de larvă fără vlagă și ogoire a insului tembelizat de cifre. Vorbim de funcționarul mărunt, de sclavul târșit de povara serviciului cu hilar și abra-cadabrand, amalgam de irațional, pretins zămos din onctuoasă pastă cenușie a tidvelor cu rezonanță de vată, a domnilor diverși și sonori — marii granguri ai vieții politice, locale, etc. . .

Vorbim de funcționarii mici cărora li s'a ghilotinat prin comi-cul contract cu scriptele și cu sbrniitul fonf sau asurzitor al șefilor cu difuzor laringic deranjat de paraziții gamelor erarhice, — orice avânt, orice cuvânt de apărare, sau drept statuar.

Intr'o atmosferă îmbăcsită cu fum de tutun mediocru și cu mirosul onorabilor contribuabili, numai dela cojocul jăgos și până la parfumul sufocant, — gârbova aplecare deasupra registrelor anchilozază și definește o trăire năucă.

Luăm exemplul Chesturii municipale și celelalte instituții mai mici sau mai mari, — însă mai în toate vei vedea focare de infecție — iar bacilul Koch seceră vertiginos vlagă bietului funcționar.

Observăm fețe palide adevărate măști de ghihs, cu muchi tăiate colțuros de mizerie și de spăimoasă suprimare, stau laolaltă

în camere întunecoase, pline de igrasie și de microbi. Stau 9 ore pe zi, în nehygienă.

## Războiul bate la ușă!...

— Salvarea Europei depinde de Anglia —

Țara întreagă trece prin momente de neliniște și pretutindeni domnește o atmosferă de turburare, care ne amintește anul 1916; — paralel cu evenimentele internaționale putem prevedea apropierea pericolului.

Totuși respirația lumii stă suspendată de o întrebare: Ce va face Anglia? Căci toată cheia problemei pusă cu atâta brutalitate de Hitler o ține în mână Anglia.

Va fi Imperiul britanic imediat pentru sancțiuni, Germania e cumplită, — pe deaîntregul potolită. Dacă va îndrăzni, să reacționeze, atunci fapta n-va fi decât un act de disperare care va putea fi repede pus la punct.

Dacă, dimpotrivă, Anglia nu-i pentru sancțiuni, sau oscilează, atunci sau încearcă Franța singură o sancțiune drastică sau Germania e lăsată pentru un moment în pace pentru a avea un și mai groaznic războiu pe urmă. Soarta Europei întregi depinde de Consiliul Societății Națiunilor, care se va întruni abia Sâmbătă la Londra.

Se prevede între altele că vor fi mobilizați bătrânii, copiii dela 18 ani și femeile!

Știm, sunt dispozițiuni, prin care au dreptul de a împune funcționarilor ore în plus de muncă.

Dar ar trebui să se gândească — și e cazul Onor. Minister al Sănătății, — să fie avizat că o asemenea muncă istovitoare, de zi la zi, până la ora 8 seara, nu face decât să dăuneze sănătății.

Surmenajul și boala pândesc. Salariul infim, viața mizerabilă și purtată cu nădejdi.

Nici o altă instituție de stat nu este în starea aceasta de plâns, cum se găsește instalată chestura municipiului nostru.

Și cu această ocazie, pe lângă semnalul de alarmă ce l'am dat, — credem, că ar fi cazul, să se raționalizeze și orele de serviciu, pentru a nu se alege în domeniul învăluirii ecou din public, — care ar putea suna o inițială și ireversibilă neafinitate de nații.

ALEX. TOMICI - SEVERIN

Avioanele germane au sburat câteva ore deasupra teritorului francez.

Prin călcarea tratatului dela Locarno și ocuparea zonei demilitarizate, este un blam pentru reprezentanții statelor semnatare. Actul săvârșit de Hitler în aceste momente gre'e este în joc onoarea a două țării: Franța și Germania.

Germania e pe pragul prăbușirii regimului hitlerist? Se prevede ca după declarațiile d-lui Eden, Anglia să voteze Sâmbătă sancțiuni drastice contra Germaniei.

Ingrijorați așteptăm cuvântul hotărâtor al Franței și Angliei, care după cum am spus în mâna ei stă salvarea Europei întregi.

Sancțiunile ar fi bine venite și destul de mulțumitoare contra unei Germanii slăbită din punct de vedere economic, dacă ar colabora la aplicarea lor toate statele.

Sguduirea pe care a dat-o lumii ultima provocare hitleristă, sperăm să desmeticească și pe cei mai inconștienți și să le arate cât de perfidă și periculoasă e calea pe care au apucat.

Atomsever

# Ungaria nemulțumită

Interview-ul acordat de Majestatea Sa Regele corespondentului diplomatic al ziarului »Daily Telegraph« care fixa atitudinea României, față de problemele mari ale Europei Centrale, a produs pretutindeni o impresie din cele mai puternice. Lucrul este explicabil: șefii statelor se declară atât de rar asupra chestiunilor la ordinea zilei, iar când o fac își îmbracă gândul în fraze vapoaze, din cari arareori se desprinde o atitudine netă. Interview-ul M. Sale Regelui face excepție: el e hotărât și tranșant. »E firesc, — spune M. Sa — ca Ungaria să fie nemulțumită. Poporul maghiar e foarte patriot și a pierdut teritorii mari. Ungaria însă trebuie să înțeleagă, că această chestiune nu aparține nici prezentului, nici viitorului, ci trecutului. O frontieră ideală din punctul de vedere etnic între Ungaria și România a fost și este imposibilă.“ De aceea M. Sa Regele nu admite nici umbră de discuție privitor la o revizuire a frontierelor actuale. Suveranul a declarat apoi, că își dă perfect de bine seama, că România are și minorități, însă de dragul lor nu pot fi sacrificate interesele majorității covârșitoare a populației românești. De altă parte însă, în fiecare hotărâre pe care o ia, respectă și drepturile minorităților. Acestea și în special minoritatea maghiară nu este nemulțumită, afară de cazul când e agitată de agitatorii politici.

Impresia produsă de aceste declarațiuni asupra opiniei publice din Ungaria a fost covârșitoare. Ziarele din Budapesta le-au reprodus aproape toate, mulțumindu-se cele mai multe cu articularea câtorva fraze, a căror intenție vădită era să dea curaj cititorilor. În general, în aprecierile lor, ziarele amintite — cu excepția celui condus de scriitorul Zilahy, pe care d. Samarineanu dela Oradea vrea să-l ducă cu orice preț la Stâna de Vale ca să pună împreună la cale apropierea româno-maghiară — au păstrat tonul convinsiv impus de situația augustului autor al interview-ului. Acest ton a fost păstrat și de »Pesti Hirlap« în marele articol publicat în numărul dela 19 I. c. sub titlul »Ungaria nemulțumită«. Cauza acestei diferențe, este probabil faptul, că articolul nu a fost scris pentru opinia publică maghiară, ci pentru cea engleză. Articolul a fost tradus în engleză și tipărit în mii de exemplare cari au fost trimise tuturor parlamentelor englezi, tuturor ziarelor și revistelor și tuturor persoanelor cari au un nume în viața culturală, economică și politică a Angliei. Ce aceea el are o înțelegere civilizată cu totul deosebită din aceea a articolelor obișnuite. Scopul articolului este să contrabalanceze impresia pe care interview-ul M. Sale a produs-o asupra opiniei publice engleze, direct invitate să nu mai dea revizionismului ungar iluzia unui sprinjin, —

Urmărind acest scop, »Pesti Hirlap« încearcă să dovedească temeinicia și îndreptățirea idealului revizionist maghiar. Argumentele principale ale ziarului dela Budapesta sunt: a) Ardealul avea în momentul unirii cu Regatul Român numai 2824.000 Români față de 2.413.000 de neromâni. Majoritatea românească era deci minimă și de dragul acestei mici majorități au fost supuși României fără a fi întrebați 2.413.000 locuitori neromâni; b.) Conferința de pace a dat României Ardealul, cu condiția sine qua non de a respecta drepturile minorităților etnice și confesionale. Aceste drepturi nefiind respectate, este evident, că unirea însăși își pierde valabilitatea, c.) Toate statele au un interes vital ca în centrul Europei să fie liniște și pace. Ori pacea și liniștea este imposibilă atât timp cât nu se dă deplina satisfacție Ungariei mutilate, fiindcă neprimind această satisfacție, ea nu

poate să fie liniștită. Nefiind ea liniștită, nu pot fi liniștiți nici vecinii.

Să analizăm și noi, cu tot calmul acesta argumente. În ce privește afirmația, că Unirea Ardealului au voit-o 2.840.000 Români din totalul de 5.253.000 al populației lui, ea ni se pare firește puțin serioasă. Căci întrebăm: bacă 2.840.000 Români nu pot duce cu ei în România 2.413.000 neromâni, cum pot ține 1.350.000 Maghiari sub stăpânirea ungurească 3.903.000 nemaghiari? Pentru ce să trăiască 3.903.000 nemaghiari de dragul a 1.350.000 de Unguri în Ungaria și să nu trăiască 2.413.000 de neromâni de dragul a 2.840.000 de Români în România? Noi luăm de bune cifrele date de »Pesti Hirlap«. Este evident, că dacă 2.840.000 de români nu au dreptul să țină uniți cu România 2.413.000 neromâni, cu mult mai puțin au dreptul 1.350.000 maghiari să țină uniți cu Ungaria 3.903.000 nemaghiari. Asta e logic, nu? Insa mai este ceva: unirea cu România au votat-o în adunările lor naționale nu numai Români, ci au votat-o și Sașii și Șvabii. Ori, aceste două popoare împreună, adică Români și elementul german fac 70 la sută din populația totală a Ardealului. Prin urmare, nu o mică majoritate, cum afirmă »Pesti Hirlap«, ci majoritatea covârșitoare — 70 la sută, — din populația Ardealului a cerut unirea acestei provincii cu Regatul României libere. Iși inchipuie »Pesti Hirlap«, că trebuie să tragă mai mult în cumpănă voința a 30 la sută din populație, — presupunând că toți cei 30 la sută s'ar fi declarat pentru Ungaria — decât voința a 70 la sută? Căci problema așa se pune și așa trebuie pusă: 70 la sută au dorit unirea cu România, 30 la sută au dorit — să zicem! — rămânerea sub dominațiunea maghiară. Ce trebuia făcut? Să triumfe voința celor 30 la sută? Ar fi fost pur și simplu absurd și deci cu neputință. A urmat ceea ce era fatal să urmeze: cei 70 la sută au biruit.

»Pesti Hirlap« mai afirmă, ca tratatul dela Trianon a cedat României Ardealul numai condiționat, adică cu condiția să respecte drepturile minorităților etnice și confesionale și în primul rând drepturile minorității maghiare. Noi știm, că România n'a primit Ardealul dela tratatul din Trianon, ci pe baza dreptului de autodeterminare, majoritatea covârșitoare a populației lui s'a declarat unită cu Regatul Român. Tratatul dela Trianon a venit cu mult în urmă, după un an și jumătate și el n'a făcut altceva decât a luat act de voința majorității imense a populației. Tratatul dela Trianon a fost semnat la 4 Iunie 1920, ori la această dată Ardealul, prin voința populației lui, era de mult al României. În ce privește respectarea drepturilor minorității maghiare, chestiunea — când stăm să discutăm serios — se prezintă cu totul altfel decât cum o prezintă »Pesti Hirlap«. Ca situație de drept, Constituția României nu cunoaște nici o deosebire între cetățenii ei, nici de origină, nici de credință. Toți au drepturi egale și datorii egale. Ca situație de fapt minoritatea maghiară din România are relativ mai multe școli decât Maghiarii din Ungaria, are o autonomie bisericească cu mult mai largă decât cea a bisericilor din Ungaria, are aproape 400 de publicațiuni periodice, din care peste 300 sunt întemeiate sub regimul românesc, are o organizație politică, cu ramificațiuni în toate localitățile locuite de maghiari are o literatură înfloritoare invidiată de elementul maghiar din Ungaria, și are deci o situație economică incomparabil superioară aceluia pe care o are țărânimea din Ungaria. Populația maghiară din

România are sufragiu universal, egal, secret, direct și cu reprezentarea minorităților pentru Corpurile legiuitoare pentru județ și comună, ceea ce în Ungaria nu s'a putut obține cu toate luptele întinse de zeci de ani. Minoritatea maghiară din România are apoi sute de cooperative de credit și consum și aproape 200 de bănci.

Nu avea deci dreptate Majestatea Sa când afirma în interview-ul acordat lui Daily Telegraph, că minoritatea maghiară e mulțumită și că nemulțumirile cari se ivesc sunt rezultatul agițiilor de profesiune?

Care ar fi situația populației maghiare din Transilvania, dacă ar trăi sub regimul unguresc, a arătat-o trecutul și ne-o arată prezentul nefericit al Șvabilor, Slovacilor și Românilor cari au rămas dincolo de frontieră. »Pesti Hirlap« afirmă, că nu va fi liniște în Europa centrală, până când Ungaria nu va primi satisfacție deplină, adică până când nu vor fi revizuite clauzele teritoriale ale tratatului dela Trianon. Afirmația miroase nițel a șantaj, care din fericire nu emoționează pe nimeni. Popoarele din centrul Europei vor găsi cu siguranță posibilitatea de viață liniștită peste capul Ungariei, ori chiar împotriva ei. Iși dă însă seamă, ce liniște ar fi în Europa cu o Ungarie mare prinsă în cătușele iredentismului român, sârb și ceh și cu o populație de 18 milioane, din care maghiari ar forma numai 45 la sută iar restul ar fi compus din Români, Șvabi, Croați și Slovaci cu state naționale în vecini? Ar putea Ungaria rezista atacului formidabil și disperat al tuturor acestor popoare, care ar vedea în ea piedica realizării idealu-

lui lor cu unitate națională. Și crede cineva că ele ar tolera această piedică? Să ne inchipuim, prin absurd și de dragul discuției, că printr'o minune Ungaria și-ar lărgi ca mâine frontierele până la Predeal, Fiume, Leitha și piscurile Carpaților nordici. Întrebăm pe »Pesti Hirlap«: ce-ar facea ea cu Români, cu Sârbi, cu Slovacii, cu Croații și cu Germanii ei cari au avut prilejul să trăiască de 18 ani viața liberă națională în plin înconjurată de toate părțile de statele naționale ale Românilor, Cehilor și Sârbilor? Azi e în centrul Europei un singur stat nemulțumit, Ungaria, atunci ar fi trei, iar al patrulea, Ungaria, sfâșiat de majoritatea nemaghiară a populației. Ar fi în cazul acesta, mai mare liniștea și siguranța în Europa Centrală?

Să-și dea seama și »Pesti Hirlap« și toți aceia din Ungaria cari adoptă ideile lui, care ar fi situația în această parte a Europei, dacă Ungurii și cei din Ungaria și cei din statele successorale ar fi privit dela început, din 1918 chiar, realitatea în față și s'ar fi împăcat sincer cu nouă orânduire a lucrărilor, pe care niciodată nu o vor putea schimba. O mie de ani au stăpânit cum au stăpânit atâtea popoare. Acum trebuie să se impace cu gândul, că aceste popoare au și dreptul și voința și-au dovedit-o, și puțința să trăiască, fără a mai fi stăpânite și exploatare de nimeni. Așa trebuie să fie, așa este și așa va fi. Vorba Majestății Sale Regelui Carol al II-lea: Ungaria mică este o chestiune care nu aparține nici prezentului, nici viitorului, ci trecutului.

Observator.

## Informațiuni

Pentru ca cetitorii ziarului nostru să fie în todeauna la curent cu ordinele Ministerului de finanțe și ale Administrațiilor de Corstatere și Incasări și Plăți, vom publica la rubrica de informații toate ordinele de interes general.

Dăm mai jos ordinul circular al ministerului de finanțe Nr. 343.166 privitor la legea impozitului pe lux și cifra de afaceri către Ad-ția financiară.

Ținem să atragem serioasa Dvs. atențiune asupra unui nou sistem întreprințat de anumite întreprinderi, pentru eludarea legii impozitului pe lux și cifra de afaceri.

O întreprindere ale cărei produse sunt supuse impozitului pe cifra de afaceri își desface producția prin alte întreprinderi afiliate.

În acest mod în loc să se plătească impozitul pe cifra de afaceri în valoarea plătită de consumator, se plătește numai la valoarea de facturare a fabricii către aceste întreprinderi afiliate ce înlocuiesc depozitele-valoarea care este cu mult mai mică.

Acest procedeu este în contradicție flagrantă cu textul precis și categoric al art. 7 din lege, care spune că întreprinderile cari pun produsele lor în circulație prin mijlocirea magazinelor proprii, depozitelor de consignație, biourilor sau oficiilor de vânzare (chiar în comun), vor plăti impozitul în primele 10 zile ale lunii următoare ieșirii produselor din fabrică pe baza prețului curent cu care mărfurile sunt vândute de către magazinele proprii, depozitele de consignație, biourii și oficii de vânzare (în comun).

Vă invităm a lua măsuri, ca acolo unde fabricile și-au desfășurat mărfurile în acest mod, sustrăgându-se dela plata integrală a impozitului datorat, să li se perceapă diferența de impozit și majorările legale între prețul de

facturare al întreprinderii afiliate și prețul de facturare al fabricii.

Atât fabrica, cât și întreprinderile afiliate vor fi solidare la plata acestor diferențe.

Se vor dresa și acte de contravenție supunându-se la incincitul impozitului sustras drept amendă cei ce vor continua sistemul defraudator.

Director. Șeful serviciului ss. indescifrabil ss. indescifrabil

**Prezentarea declarațiilor de impunere pe anul financiar 1936-37 pentru impozitele și taxele comunale.**

Perceptoratul Municipiului Sibiu str. Mitropoliei Nr. 2 aduce la cunoștința generală, că în baza legii pentru organizarea finanțelor locale și a regulamentului impozitelor și taxelor comunale al Municipiului Sibiu, toți proprietarii de imobile, case și parcele de pe teritoriul Municipiului Sibiu sunt obligați a înalta în termen dela 1-16 Martie 1936, declarațiile anuale pentru impunerea acestor obiecte. — Declarațiile se vor solicita și depune Perceptoratului Municipal în zilele de lucru între orele 8 și 12 a. m.

Proprietarii imobilelor și parcelelor vor arăta în declarații:

Printre parcele:  
1. — Lungimea fațadei (frontului) de stradă: la parcele cu mai multe fronturi, lungimea fiecărui front separat.  
2. — Suprafața parcelei în metrii pătrați (m<sup>2</sup>), cu arătarea numărului topografic.

Pentru imobilele clădite:  
1. — Lungimea fațadei (frontului) de stradă: la imobilele cu mai multe fronturi și treceri, lungimea fiecărui front secundar, separat.  
2. — Chiria brută anuală, numărul locuințelor (cu indicarea numărului camerilor, a depedentelor, fie ocupate

cum și numele și ocupațiunea locatarilor (proprietar și chiriaș).

3. — Numărul și numele tuturor persoanelor din imobilul respectiv, cari au o sursă de câștig.

4. — Se va arăta mai departe, numele proprietarului sau chiriașului, cari au sub chiriași, servitori, (afară de ordonanțele ofițerilor) sau câini cum și firmele, de ori ce categorie, cări sunt puse pe imobilul respectiv.

Se atrage atențiunea, că contribuabilii cari nu au prezentat declarațiunile de impunere în termenul de mai sus, sau au dat declarațiuni necomplete, vor fi posibili de o amendă egală cu un sfert din impozitul anual.

## Dela Cercul de Recrutare, Sibiu

Se aduce la cunoștința tinerilor contig. 1936, ce aparțin Cercului de Recrutare Sibiu, următoarele:

1. Incorporarea va avea loc pe ziua de 1 Aprilie a. c., când tinerii se vor prezenta la reședința Cercului din Str. Kempel, conform ordinului de chemare ce a primit.

2. Acei tinerii, cari nu se vor prezenta până în ziua de 5 Aprilie a. c., vor pierde dreptul de a fi clasați în priso de contingent și la orice permisie și concediu, iar acei cari nu se vor prezenta până în ziua de 10 Aprilie a. c., vor fi dați în judecată și pedepsiți cu închisoare de la 2—6 luni conf. art. 224 din codul justiției militare.

Cercul de Recrutare Sibiu, pune în vedere tuturor tinerilor din Județul Sibiu, născuți în anul 1915, că acei cari au dreptul la termen redus, să aducă cu sine pe lângă diplomele sau certificatele originale și câte o copie după acestea, care se va preda Consiliului de Recrutare.

Aceasta copie nu trebuie legalizată de nici o autoritate.

Cercul de Recrutare Sibiu, pune în vedere tuturor tinerilor născuți în anul 1915, ce urmează a veni în fața Consiliului de Recrutare clasei 1937, să aducă cu sine certificatul prin care să dovedească, că au urmat instrucția premilitară spre a' l' prezenta consiliului.

Primăria Municip. Sibiu

Nr. 1954/1936 percep.

## Publicațiune

Se aduce la cunoștința proprietarilor de imobile clădite și parcele că sunt obligați a depune declarațiile anuale de impunere pentru anul financiar 1936/1937 în termen dela 1—16 Martie 1936 la Perceptoratul Municipiului Sibiu (Str. Mitropoliei Nr. 2), conform art. 41 și 42 din regulamentul pentru constatarea, perceperea și urmărirea impozitelor și taxelor comunale.

Neprezentarea declarațiilor de impunere în termenul de mai sus, sau prezentarea declarațiilor incomplete cu date eronate, va atrage după sine amendarea contribuabilului respectiv cu un sfert din impozitul anual, conform art. 61 din suscitatul regulament.

Sibiu, 28 Febr. 1936.

Primăria Municipiului.

**Cumpăr piei de vidră, plătesc bine.** Adresa la ziar.

# Procesul românismului în fața Colegiului Medical din Sibiu

Dece tergiversări... și intervale mari? Comisia de judecată bănuită de neobiectivitate!... Alte date prețioase, Ministerul Sănătății să ia măsuri?

Opinia publică, românească, știe prea bine că am fost și noi cari dela început și mai mult decât oricare alții, ne-am ocupat în coloanele ziarului Curentul de îndrăzneală șeviniștă, practică zilnic — cu atâta tupeu și sfidare — de minoritarii sași de pe pământul acesta, încât nu se cunoșteau margini, când era vorba de batjocorirea elementului autohton

Dintre campaniile pe cari le ducem de atâta vreme — din cele locale, bineînțeles — mai răsunătoare, este fără îndoială, cea contra încarnatului director de Stat, cu „cioc“, cum i se spune în ședințe... dr. Fritz Süßmann.

De ce se amână mereu... și la intervale mari diferendul Süßmann — Dr. Horațiu Tănăsescu?!

Am relatat pe larg și cu lux de amănunte, procesul — să-i zicem mai bine diferendul — dela Colegiul nostru medical, dintre medicul șovinist, sas, dr. Fritz Süßmann, directorul Institutului Gynecologic și Obstetric și șeful secției obstetricale a acestuia, eminentul și bun românul Dr. Horațiu Tănăsescu.

Ei bine, nu știm — și totuși știm — din ce cauză, el, edică judecarea în continuare a procesului, se amână mereu... și încă la intervale prea mari... dela 27 I, la 10 II, și dela 24 II la 16 Martie... ca și când acest proces este în fața unui tribunal îngrămădit de procese...

Astfel stând lucrurile românimea sibiiană, pe drept cuvânt, se întreabă: — de ce atâtea tergiversări și fărâgănări... și cine are acest interes, mai ales fiind vorba de un proces al românismului — căci așa este — și mai ales că pe el, se va baza și numeroasele procese cari sunt în curs de judecare la tribunalul nostru, tot în cauza dr. Süßmann???

## Comisia de judecată bănuită de neobiectivitate.

Și aceste întrebări ale românimei de pe platurile noastre, se sparg — trebuie să mărturisim sincer — în capul Comisiei de judecată a Colegiului, formată din dr. Colonel Capitanovici, dr. Adolf Eitel și dr. Livia Ionășiu, care este poate exagerat acuzată de neobiectivitate...

— Cum? — se poate, ca o comisie de judecată, medicală, în frunte cu un medic militar, să fie bănuită de neobiectivitate...??! — Românismul local o spune clar și categoric da! Fiindcă — pe lângă alte considerente — sunt ceilalți doi membrii din comisie cari înving la vot și cari: unul este sas hitlerist, iar celalt, avusesse încedențe personale cu medicul dr. Tănăsescu.

Incontestabil, așa fiind lucrurile, comisia văzând că va trebui să dea un verdict de achitare al românismului D-ului Tănăsescu — descris de noi de multe ori — și ca să nu se facă de râs, condamnăm sentimentul românesc, amână ședințele procesului ca să găsească soluția favorabilă, eșirei de pe teren... ba unul din membrii se mai și înbolnăvește, ca să fie pretext de amânare.

## Iarăși regionalismul?

Dar nu numai atât, căci aceste cercuri mai spun ceva — și anume că, în granițele acestui proces se face regionalism și încă regionalism de cea mai murdară speță în compli citate, sau mai bine zis, combinat cu un saxonomism de cea mai autentică valoare.

Accentuează aceste cercuri, mai

departe — demne de încredere și de românism, — că se caută alungarea D-ului Tănăsescu din Sibiu, fiindcă este »regăjean«. Păi bine, dar este român bun și cinstit, apoi specialist și apreciat în materie obstetrică, și totuși acest om nu-și poate câștiga o bucată de pâine dincoace de Carpați, fiindcă vezi Doamne, aste »regăjean«? Rușine domnilor! Rușine și crimă strigătoare la cer, dacă astfel ați înțeles să vă comportați. Dar permiteți-ne domnilor să vă mai punem o întrebare: Știți Dv. că acest medic regăjean Dr. Tănăsescu își cheltuește jumătate salariul pe medicamente cari le folosește bolnavilor de clasă a treia cu acces gratuit în institut și pentru care statul n'are medicamente? — Apoi a-ți cercetat Dvs. vreodată registrul de operații ca să vă convingeți de activitatea acestui medic regăjean? Ați căutat vre'odată să aflați unde-și petrece timpul liber? Să vă spunem noi: Nu se depărtează ziua noaptea de pacienții Institutului și dacă în timpul liber are treburi în oraș se întoarce grăbit și inspectează mereu bolnavii cari l'au numit, pe drept cuvânt, inger păzitor. Acesta e medicul regăjean Dr. Tănăsescu, care în loc să acumuleze averi ca alții își dă ultimul ban pentru bolnavii sărace.

## Alte date prețioase

În legătură cu aceasta să ne fie permis să venim cu alte câteva date prețioase referitor la fiiturile ce le are, vîpera simandicoasă — săsească Fritz Süßmann, doctorul cu cioc...

Iată-le:

Director la Institutul Gynecologic și Obstetric de stat, profesor (auzi ce sfidare) curator la biserica evanghelică lutherană (deși se spune că-i din neam evreesc), medic la sanatoriu particular »Stadtpark« de sub conducerea doctorului Adolf Eitel — membru în comisia de judecată a Colegiului — proprietatea băncii »Sparkassa« etc. etc., astfel că doctorul Fritz Süßmann acumulează și confundă funcțiile de Stat cu cele particulare, ba de cele mai multe ori — sunt probe evidente, le-am scris noi altă dată — favorizează pe cele particulare, în detrimentul celor de stat.

În acest caz credem că avem dreptul să ne întrebăm dacă este admisibilă de lege o asemenea situație cu zece fețe...

Profesor de moașe? — Hm! Păi și ceilalți medici: Tănăsescu, Popescu, etc., predau lecții la cursul de moașe dintre zidurile Institutului Gynecologic, și totuși nu-și iau așa aiurea, aere și titluri, de profesori, căci doar nu predau lecții la facultate etc?

Ce să mai vorbim de celelalte — funcții — cari se exclud una pe alta, dela sine.

## Ministerul Sănătății să ia măsuri!

Tot această românime sibiiană se întreabă, cu același drept cuvânt, dacă forul suprem ni acest caz — Ministerul Sănătății și Ocrotirilor Sociale, are sau nu urechi de auzit.

Vaetele curg pârae spre București, se vede zădarnic, căci Ministerul de resort pare că nici nu știe de chestiune.

Oare nimeni de aci din Sibiu, dintre ce în drept, n'a făcut până acum nici un raport, la centru, în sensul ca acest dușman de moarte al națiunii române, să fie scos din pâinea albă ce-o primește dela Statul pe care-l sfidează ori de câte ori i se oferă ocazia? ? ?

Ce fac cei doi inspectori generali sanitari, cu sediile în urbea noastră?

... Ambii cu mari și necontestate sentimente românești. Cel puțin așa-i știm noi pe domni: dr. Gheorghe Preda și dr. Iosif Stoichiția... Dar de ce numai domniile lor se desinterează complet de acest proces? De ce nu fac, măcar act de prezență la ședințe, să vadă cu ce însuflețire românească se sfârșesc ele în totdeauna când de pe buzele tuturor celor din asistență izbucnește ca o flacără sau ca o lavă, acel răsunet »Deșteaptă-te Române«, al lui Andrei Mureșanu și altele.

Cui sună aceste românești melodii, decât domniilor lor și celor surzi dela centru? ! ?

Ei și cu toate acestea nimic nu se aude, nimic nu se vede, totul e sortit să rămână în beznă și în întunericul veșniciei ca orice altă acțiune românească, care veghează și nu lasă să se sape atât de adânc la temelii Statului nostru național.

Ministerul Sănătății să ia măsuri, cel puțin acum în ceasul al doispnezecelea.

E timpul domnilor să ne desmetecim din letargia în care ne complacem și din indiferentismul în care ne-am prionit, fără nici un semn de viață, românească, chiar și astăzi când ne cutropesc străinii, luându-ne pâinea, dela gurile noastre!

Altfel acești români din cetatea Sibiului știu să-și facă și singuri dreptate!

Noi o spunem și pe aceasta, fiindcă este o realitate absolută.

NICOLAE GĂVOZDEA.

## SPECTACOLE

### APOLLO

#### Tributul dragostei

Jahn Boles și Margarethe Sullavan

### THALIA

#### Occi ciornia

Harry Baur Simon și Jean Max

### ROXY

#### Noroc peste noapte

Magda Scheider și Hermann Thimig

Nr. 20 port. 1933.

## Publicațiune de licitație

Subsemnatul poartărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin aceasta publică, că în baza deciziei Nr. 9324 (932 și Nr. G. II-385 (1933 a judecătoriai mixte Sibiu în favorul reclamatului Anton Busniac din Sibiu repr. prin avocatul Dr. Francisc Verzar Sibiu pentru incasarea creianței de 900.-Lei și acesorii se fixează termen de Licitație pe

17 Martie 1936 ora 3 d. m. la fața locului în Sibiu str. Sării Nr 1—3 unde se vor vinde prin licitație une publică judiciară mobilier de casă în valoare de 4900. Lei. În caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea, care e de incasat, face 900. Lei capital, dobânzile cu 8 % socotind din 25 Aprilie 1932 iar speșele până acnm stabilite de 1730 Lei Intrucât mobilele, cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alți și aceștia și ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în baza art. LXI: 19308 & 20.

Sibiu, la 22 Februarie 1936.

portărel indescufribil 4662/2

## Primăria Municipiului Sibiu

No. 2321-1936.

## Publicațiune de Concurs

Având în vedere ordinul Ministerului de Interne cu No. 04574 din 6 Martie 1936, și în conformitate cu dispozițiile art. 78 din Regulamentul Legii Statutului Funcționarilor Publici, publicăm concurs pentru completarea următoarelor posturi pe funcționari vacante la Primăria Municipiului Sibiu:

- 1) Un post de subdirector;
- 2) Patru posturi de impiegat cl. I;
- 3) Un post de impiegat cl. II și
- 4) Un post de pădurar.

Posturile vor fi întregite în primul rând prin avansarea, iar posturile devenite astfel vacante se vor completa prin numire.

Pentru cazul că postul de subdirector nu s'ar putea întregi prin avansare, acest post se va întregi într'un grad inferior.

Reflecții la aceste posturi sunt nvițate și înainta cererea împreună

cu actele cerute de art. 5—7 și având calificația prevăzută de art. 69 sau îndeplinind condiția art. 119 din Regulamentul Legii suscitată, la Primăria Municipiului Sibiu, până la 26 Martie 1936 ora 13.

Retribuțiile sunt cele prevăzute în bugetul Primăriei Municipiului.

Cererile înaintate după termenul de mai sus, nu vor mai fi luate în considerare.

Reflecții cari se găsesc în funcțiune publică i-și vor înainta cererea pe cale ierarhică.

Sibiu, la 12 Martie 1936

Președintele

Comisiei Interimare:

Dr. Gündisch

Secretar General:

Emil Bogdan.

Nr. 3 port. 1935

## Publicațiune de licitație

Subsemnatul șef portărel pe lângă Tribunalul Sibiu, prin aceasta publică, că în baza deciziei No. 10709-1935 și Nr. G. II. 223-1935 a Judecătoriai Mixte Sibiu, în favoarea reclamantului Susana Andrasch Roșia, reprez. prin avocatul Dr. A. Opris, Sibiu contra lui — Roșia, pentru încasarea creanței de 2.752 lei accesorii se fixează termen de licitație pe 18 Martie 1936 ora 4 p. m. la fața locului în Roșia Nr. 14 unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară 2 bivole, 1 vitel, 1 vițel, 2 scroafe, 2 boi, 2 cai și 1 căruță, în valoare de 14.200 lei. În caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Prefențiunea care e de încasat face 2752 Lei capital, dobârziile cu 10% socotind din 9 Martie 1931, iar speșele până acum stabilite de 110 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favoarea acestora în sensul art. XXI. 1908 § 20.

Sibiu, la 21 Februarie 1936.

șef portărel  
Doctor Klokner

Nr. 2543 port. 1935.

## Publicațiune de licitație

Subsemnatul șef portărel pe lângă Tribunalul Sibiu, prin aceasta publică, că în baza deciziei Nr. 6291-1935 și Nr. G. II 14017-1935, a Judecătoriai Mixte Sibiu, în favoarea reclamantului mesa falimentară Carol Ballreich rep. prin avocatul Dr. Aurel Opris, Sibiu, contra lui — Sibiu, pentru încasarea creanței de 150 Lei și accesorii se fixează termen pe licitație pe

17 Martie 1936 ora 3 p. m. la fața locului în Sibiu, str. Filosofilor Nr. 18, unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară diferite mărfuri, 1 mașină de scris, și 1 cântar decimale, în valoare de 19970 Lei. În caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Prefențiunea care e de încasat face 150 Lei capital, dobârziile de 6 1/2 % socotind din 26 Aprilie 1935 iar speșele până acum stabilite de 1588 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favoarea acestora în sensul art. XXI: 1908 § 20.

Sibiu, la 21 Februarie 1935.

șef portărel  
Doctor Klokner

## Poșta Redacției

D-lui L. C. Târgul-Mureș. N'am trimis pe nimeni să vă încaseze abonamentul din personalul administrației noastre și nici nu mai avem încasatori pentru provincie deoarece abonații noștri ne trimit abonamentele prin mandat poștal. Ar fi bine să ne trimiteți chitanța eliberată de persoana care v'a încasat să cercetăm dacă nu cumva e unul din încasatorii concediați.

D-lui V. T. — Scrisoarea Dv. de încurajare ne-a produs mare bucurie, dar încurajare nici un pic. — D-ta ești abonat vechi al ziarului nostru și ai putut vedea destul de bine că avem curaj suficient. — Intenția de a ne încuraja e foarte bună, dar în loc de a ne scrie această scrisoare mai bine ai fi căutat ultima chitanță de plata abonamentului și ai fi văzut că ești în restanță cu anii 1933, 1934 și 1935, și dacă am fi primit suma de 450 lei în locul scrisorii, am fi fost mult mai bine încurajați.

Inchipueți d-ta d-le V. T. dacă toți abonații noștri ar plăti ca d-ta, cum am face față cheltuielilor când bine știi că hârtia, tiparul, timbrele pentru expediție trecuesc plătite la furnizare, apoi chirie, personal, lumină, impozite, etc. ne costă săptămânal aproape 10.000 lei. La acest lucru ar fi trebuit să te gândești fără să ț-o spunem noi. Și dacă fiecare abonat al ziarului nostru ar căuta din când în când chitanța ultimă îngrijindu-se astfel să nu rămână în restanță cu abonamentul, ar fi pentru noi cea mai mare încurajare.

Pentru abonații din provincie ar fi mult mai ușor să achite în 4 rate trimestriale, — e sumă mai mică, — s'au fie și Toamna cum fac cei mai mulți când își valorifică recolta, dar să nu lase an după an până se strâng 450 lei ca la D-ta. — Degeaba stăm cu scrisori de încurajare în saltar și ne omoară greutățile cu care trebuie să luptăm.

Nu te supăra dar așa este.

În ce privește concurența, de care amintești, în scrisoare, n'avea nici o grijă.

Nici un abonat al Tribunei n-a refuzat primirea, ca să aboneze alt ziar și mai ales acela de care spui. — Îngrijește d-ta să fii la curent cu abonamentul, iar de rest îngrijim noi.

D-lui S. Fr. Gușterița. — Am primit scrisoarea d-tale dar deocamdată nu putem să-ți dăm nici o lămurire în privința congresului. Restul prezintă-te personal în ziua de 20 Martie la red acție.

Vreți ca  
Lozul Dvs. să fie  
Câștigător?  
Cumpărați-l  
numai dela  
marea colectură

„Banca Română  
de Comerț“

SIBIU, Str. Reg. Maria 35.

Absolut nou în felul lui!

Cu totul nou în felul lui!

Nemai pomenit în Sibiu!

HERDANUL SIBIULUI!

Ieftinirea traiului!

Renumita  
bodegă „PAȘA“

Str. Regina Maria 42 (alături de magazinul special de cafea „LA PAȘA“) s'a instalat în aceste zile în mod special la Herdan cu peste 20 feluri de mâncări, pregătite în mod deosebit, de bucătar, specialisi și cu mult mai gustoase ca la mama acasă.

Cu această ocazie credem și este cu adevărat că nu mai este nevoie nimănui să mai aibă grije și hotărâre asupra felului mâncărilor de gătit acasă când cu prețul minim de Lei 8, are alegere de peste, 20 feluri mâncări cu adevărat delicioase, gătite de bucătar, profesor în bransă.

Bodega „LA PAȘA“ este locul de întâlnire al întregii societăți bune din oraș și împrejurimi, unde se servește cu prețurile cele mai ieftine tot felul de mâncări calde și reci, aspicuri, plăcintă caldă, baclavalei cadaifuri, precum și tot felul de băuturi superioare.

Servește mâncări și băuturi și în afară de local!

Notați adresa, vizitați și convingeți-vă, asigurându-vă că veți rămânea cu toți pe deplin satisfăcuți.

Reprezentanța mașinilor de birou „Olympia“.

Vânzare și reparație de mașini de scris și  
tocuri rezervoare (stilouri)

Lecții pentru dactylografie cu zece degete

„UNDERWOOD“

SIBIU — Piața Regele Ferdinand 17  
TELEFON prin Nr. 354E. WOLFF S. A. R.  
BUCUREȘTI

UZINĂ ȘI BIROU TEHNIC

STR. Dr. ISTRATE Nr. 7

TEL. 3—5220

BIROU DE VANZARE

STR. SF. DUMITRU Nr. 3

TEL. 3—6947

Cazane de aburi.

Construcțiuni de fer

Poduri Rulante

Încălziri centrale

Ventilații

Reparații de mașini

Articole tehnice

Motoare „Deutz“

Mașini „Krupp“

Pompe

Strunguri

Armaturi

Mergând la București ...

Vizitați noul HOTEL NORD  
Cal. Griviței Nr. 169

Curat și bine încălzit, confort modern, apă caldă și rece cu prețuri foarte reduse, începând bela 80 lei. — Tramvaye și autobuse în toate direcțiile.